中西文件
圖新軒印務局
精製笙已圖案

機器齊備　字粒俱新
排版雅觀　印刷精良
取價低廉　交件迅速
僑胞惠顧　無任歡迎
電話 五五七五 得技利市

大帮中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即寄奉

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹　司理人 林立棠 林翰芳

中華藥房
JONG WAH CO.
296 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.
華埠 雲高
下樓部支總党民國在舖

ECZEMA
KLEEREX Heals Psoriasis etc.
奇利力士藥膏崗治天泡瘡・發癢・酒刺・金錢癬・赤斑・大膿泡・及其他皮膚病：神效非常：
每盒五毛、一元、不等
總代理中華藥房啟
外埠寄費貴客自理

怡香餅家
中秋月餅
YEE HONG BAKERY
256 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 1103

本號經營餅食生意，二載有奇。目的志在推銷生意。所製各種大小餅食。糕餡香甜　洵堪適口，久爲僑胞所讚許。現中秋節期將屆，所製中秋月餅。尤爲特色。今特再爲廣告。如蒙僑胞賜顧。本主人厚禮歡迎。

中秋月餅價目
加大雙黃冶蓉一元　足斤椰絲蛋黃五毛
加大金腿蛋黃八毛　足斤豆蓉蛋黃五毛
加大蓮蓉蛋黃八毛　足斤什錦鹹肉四毛
加大冶蓉蛋黃八毛　足斤五仁甜肉四毛
加大金腿肉月六毛　足斤椰絲肉月三毛
加大棗泥肉月六毛　足斤豆沙肉月三毛
加大金兔肉月六毛　足斤豆蓉肉月三毛
加大蓮蓉肉月六毛　佛公餅仔每打毛半
加大鴨腿肉月六毛　鯉魚餅仔每打毛半
加大蠔豉肉月六毛

嘗試方知
凡嘗過急必連那卑酒之人。即會向別人贊頌其好處，謂其濃旨的風味與純良而有体的本質。都不一而足。因之買急必連那卑酒者逐與日而俱增。
CAPILANO BREWING CO., LIMITED
VANCOUVER, B.C.
Capilano
PRICE, PER DOZEN $1.50 With Return of Empties
BEER
PHONE SEYMOUR 3277 For Prompt FREE Delivery
(此告白非本省酒局或省政府登載者)

▲廣東各屬二▼

召開公民代表大會

三水公民代表大會　向係每年農曆十月初十日舉行　自前清至今亦無改革　俗稱爲例會　該會代表之產生　在前清時係以生員爲代表　入國民後由全邑拾五坊　各坊臨時選派代表五人出席　現學產委員爲改善該會起見　議具規程　厘定代表資格及產生手續　任期等　由今年實行　定國曆七月四日開會　並選舉縣立中學校長

車上搜出巨量紅丸

中山拱北關三廠設在北山嶺村之高沙附近　爲由澳門返邑必經之地　昨廿六日岐關頭車自澳返邑　天僅黎明　關員在車照例查檢　竟在一客身上搜出信封五個　內有紅丸共叁千四百餘粒　即將此人連証扣留　訊稱爲劉一少　本邑二區谿角村人　年廿九歲　有母無父　妻已故　遺下壹女　現居鄉內云　關員以此案須移縣府整理　乃於昨廿七日移送五區分局　即日轉解縣府　訊問後將該劉一少發交刑事監獄押禁　其爲鄭重

鄧彥華出巡抵會城

新會一區行政督察專員鄧彥華　廿八日在赤溪巡視完畢　偕保安副司令余斌華乘寧陽火車到新會　下午四時許抵會城　李縣長務滋　九二零團馬團長殺　縣黨部特派員李淞甫等　率領各機關團體學校代表到站迎迓　并派軍警嚴密護衛　鄧專員抵步後　乘汽車往江門蓬江酒店休息　署事茶點　李縣長報告一切縣政　廿九上午檢閱警隊　下午視察各區鄉　隨于是晚乘渡返省

餘額穀米展期採運

江門關專員古棟柱　前奉省民食會電令　關於四五六七月份未運進口之免稅洋穀米餘額　准展期至廿日以前採運進口　仍照舊法整理　該專員以江門關各月份免稅洋穀米餘額　尚有叁千公担左右　廿七日特函商會　轉知各米商於展期前繼續運進　以濟民食

西門外又發現浮屍

台山縣西寧市西南枝路水車公司附近海邊　昨發現有一男子浮屍流下　後由某善者將屍撈置公廁側　查該屍年約卅餘　面目浮腫　手足被蔴繩綁縛　身有傷痕　血肉模糊　身穿黑七布衫褲　半已破爛　因未有人認領　來歷不明　想係生前被人毆傷　推水致死　段警聞訊　報官檢驗　並着善堂收殮云

鄉民聯請消滅門旗

博羅各村向有紅白旗之分　每遇村中械鬥　輒互相帮助　各認旗色　往往因一村械鬥　即牽連廿餘村　爲禍甚慘　各村民均談虎色變　現陳屋村廿餘村　以此種不良風俗　亟應及早剷除　廿八午聯章呈請縣府飭各村限期繳銷旗幟　并嚴令不得復製使用　俾百年積習　一朝清除　以戢刁風

擊斃圍攻炮樓匪黨

惠陽十二區赤溪鄉　毗連海豐縣　去月因匪氛披猖　由該鄉組設自衛隊一小隊　分駐嶺頭壩炮樓　廿七夜十時　突有海豐長髮匪黨十餘人　圍攻炮樓　自衛隊隊兵發槍擊斃兩匪　鄉民聞槍聲　即集隊出援　匪衆已逃去

欖鎮禾田早造歉收

中山欖鎮西海拾八沙禾田　本年天雨過多　氣候不良　雖屆成熟　但禾穗參差不齊　極爲衰弱　据農人稱　本年當揷禾秧時　天旱不雨　禾苗茁長不旺　及後雨水過量　生育遲緩　間有黃萎　查本年早造收穫　較往年爲遲　且多歉收

●番禺南亭等村

械鬥案匪解省訊辦

番禺第貳區南亭　北亭　北山等十餘村　前日發生大規模之械鬥　經由縣府及憲兵司令部協同派隊前往彈壓　並由番禺林縣長躬至南亭等村　將北亭鄉鄉長崔某等十餘人　及械鬥各鄉之鄉老崔君豪等　帶案訊理　各情已見前訊　自此事發生後　廣東綏靖公署　以各鄉械鬥案匪　互相焚殺　擾亂地方秩序　非嚴予懲究　不足以儆其餘　特飭令番禺縣長嚴予懲究　依法治以擾亂地方秩序之罪　以儆其餘　林縣長奉命後　乃于昨廿六午　將南亭等拾餘鄉之械鬥案匪　崔某　關某等貳十餘人　押解來省　解交廣東綏靖署究訊　查械鬥案各匪　自解省後　暫行寄押于省會警察局待訊云

補品之王　腎中寶
發育不全者……注意
陽事不舉者……注意
舉而不堅者……注意
堅而不耐者……注意
△腎中寶確能治療
腎部陽萎等弊病　興陽久戰之功能
堅如鐵錐的勇氣　交接不倦的精力
担保速效　每盒一元　半打五元五　一打十元
溫哥吧機靈堂廣告　代理處　廣萬生

醫生鍾　寓賓來旅館二十二號房

特色　高效　房中快樂水　每樽五毛
房中快樂水　馳名久已哉　非是車大炮　用過皆贊許
堅硬如鐵錐　久戰更興趣　完全係補品　益精兼補髓
◎用法單內詳明　注意不受C.O.D.
Kee Ling Tong 236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

雲高　賓來旅館
華埠
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
電話詩廳九貳六〇

賓來旅館　設在雲城
片打街東　二五八號
樓高五層　房間百二
被褥鮮明　冷熱水龍
四時順應　常居亦可
暫住聽命　租價克己
往來利便　向所讚稱
僑胞賜顧　格外歡迎
本旅館同人謹啟

極樂氏精補精藥水大減價
(剪此告白付來每瓶收銀二元志在馳名買一送一)
極樂氏精補精藥水功効
治脚冷脚震　治眼花耳鳴　能開胃消食　治陽事不舉
治交感無力　治夜夢遺精　治精虛襄墮　治見花卽洩
治尿後反滴　治腎虛腰痛　治子息虛花　治老人無力交
合轉老還童　以上之症自然藥到成功　壯陽丸每樽五毛
久戰水每樽貳毛五　美容露每樽五毛　白濁丸每樽壹元
處女丹每樽貳元　探花無憂丸每樽壹元　心痛粉每樽二元
風流散每樽貳毛五　立止皮膚癢藥水每樽貳毛五
齊人藥水每樽五毛　極樂氏花柳搜毒丸每樽二元
治白濁莖痛　治皮膚奇癢　治芒菓橫弦五淋白濁花柳骨痛　治大便閉結　▲歷試通房癮氏藥劑▼
Geck Lock Sie, 139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

亞洲旅館
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
加拿大　雲高華
本旅館設在雲高華埠適中地点久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水喉・溫泉浴室・近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎
電話 矢么2953L　門牌片打街東壹三九號馬金紫總堂樓下
司理馬本步敬啟

生隆棧參茸玉桂藥材
秘製經驗膏丹丸散
壯陽復腎還少丸　每金元
龜鹿滋陰丸　每金元
補腎壯陽丸　每瓶元
助始竹文補腎水　每瓶元
夜夢遺精補腎丸　每金元
無夢滑精補腎丸　每金元
專治久年座面丸　每金元
小腸氣痛斷根丸　每瓶元
腹痛無價金丹　每瓶元
心胃痛藥水　每瓶元
消脹止咳丸　每瓶元
化痰順氣丸　每瓶元
久咳傷痰補肺丸　每金元
跌打吊桑止痛膏　每張元
各項丸散未能備錄　如要詳函索目錄
代售西醫普市固立止扯氣斷根藥露
此藥露專治咳嗽氣喘痰涎壅盛以致阻塞肺竅呼吸不利甚至氣緊扯急喉中聲響面色變常難以言語日不思食夜不安寢辛苦異常等哮吼氣喘之症
或有僑胞時操瓦仔偶之工每受木塵阻塞而喘者尤能奏効凡患喘者當即購用藥力一到必能平氣定喘強身健体不拘新舊發照法射入喉內定必掃除病根可毋復發之患
價目　全副器具連藥水共銀拾五元　個取具獨用藥水銀五元五
▲新到唐山各種鮮明瓜仁菜米發行
▲趙邦立統理內外全科花柳雜症
Sang Lung Jan　35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.　電話 Phone Sey. 6923R

▲本報營業部啟事
本報兼接理各種印件：如傳單・貨單・名片・入魚紙仔・信封面・信箋・券據・徵信錄・捐册・及・書籍等・名目太繁・恕未枚舉：均工作精美：印刷玲瓏・又接造笠巴圖章：計價特別相宜：仰祈留心賜顧是荷：

遺精　雖是男子通病
其實最足傷身
若遷延不治　阻碍前程
危及生命　速服
天壽堂藥行
治婦女經病赤白不育
姑嫂丸
治男子腎虛腰痛第一
海狗鞭壽丸
中外各埠均有代理
雲埠代理活生行 金利源
域埠萬育堂 酒生源